

LA VIE SPORTIVE

Après le IV^e Circuit Franco-Belge du « Journal de Roubaix »

CYCLISME
Nous avons relaté, dans notre édition de lundi, le formidable succès obtenu par le 1^{er} Circuit Franco-Belge du « Journal de Roubaix ».

Il nous reste aujourd'hui à exprimer toute notre gratitude à tous ceux qui, à des titres divers, nous ont puissamment aidés à assurer le triomphe de notre populaire épreuve régionale.

Un cordial merci à l'Union Sportive Wattrelosienne, au Vélo-Club d'Ham, à M. Leflor, délégué de la V. V. B. à Tourcoing; à M. Frison et aux membres de la Pédales Saint-Martin; au Sporting-Club Templeurois; à « La Roue Volante » de Dettignies; à M. Daniel Briffant, de Mouscron et à la société « La Rayblée » de M. Vandekerckhove, secrétaire du Comité sportif provincial, délégué de la V.V.B. assisté de M. Demant, délégué sportif, qui réglèrent le contrôle fixe de Courtrai; aux Amateurs cyclistes mennois; au Progrès Vélocipédique Cominois; à l'Union Cycliste Inzéeloise; au Vélo-Club Tourennois; au Vélo-Sport Croisilles, qui nous accordèrent une aide aussi précieuse que désintéressée.

A tous ces bons amis, nous disons à l'an prochain!

Nous tenons à remercier M. Gauthier, le compétent délégué de l'U.V.F., combien sa collaboration nous fut utile et sa présence reconfortante. Merci aussi à MM. Renard et Verhelle, délégués de l'U.V.F., qui assurèrent les fonctions officielles à la satisfaction générale.

En relatait d'une façon très élogieuse les différentes péripéties de notre épreuve et en soulignant l'énorme succès remporté par celle-ci, nos confrères de la presse ont ainsi fait que le Circuit Franco-Belge est maintenant l'une des plus grandes courses se disputant dans notre sportive région. Merci de tout cœur à ceux qui, en cette occasion nous ont donné tant de témoignages de sympathie. Ils sont pour nous le plus précieux des encouragements. Qu'ils soient persuadés que le « Journal de Roubaix » est tout disposé à leur accorder la réciprocité.

M. le docteur Naert et Madame arant bien voulu se charger du service médical de la course. Ils eurent à intervenir plusieurs fois et ils firent avec un dévouement digne de tout éloge. A eux aussi nous adressons l'assurance de notre profonde sympathie et nous nous faisons l'interprète des accidents pour leur dire combien leur bienveillante activité fut appréciée. Nous leur savons gré de tout ce qu'ils ont fait.

Nous remercions également l'homage à l'efficacité du service automobile de notre Circuit, assuré avec le maximum de confort par la « Georges Irat » de M. Castelain, assistée de la « Chevrolé-Walker » de M. Adrien Moerman, président d'honneur du Vélo-Club Tourennois, qui suivit la course de bout en bout; la « Vauxhall » de M. Vincent d'Elst, garagiste à Wattrelos; la « Citroën » de M. Coucke, du garage de la Tossée, qui transporta les représentants de la presse et les quatre « Renault » de M. Delteille, garagiste à Roubaix, qui furent très remarquées.

Les résultats du IV^e Circuit Franco-Belge du « Journal de Roubaix » ont été soumis à l'honorable et à la Commission régionale de l'Union Vélocipédique de France. Nous ne doutons pas que le rapport des commissaires sera promptement approuvé et nous préviendrons les concurrents, par le « Journal de Roubaix », de la date où ils pourront toucher leurs prix à notre caisse, 71, Grande-Rue, Roubaix.

LES COMMENTAIRES DE LA PRESSE
Nos confrères ont été unanimes à faire l'éloge de notre IV^e Circuit Franco-Belge, aussi nous croyons intéressant de publier quelques passages des articles parus dans les divers journaux:

Du Grand Echo du Nord:
L'épreuve qu'organise annuellement notre confrère, le « Journal de Roubaix », a remporté, pour sa quatrième édition, un gros, très gros succès.

Et au point de vue sportif que spectaculaire, la course donna lieu à de magnifiques moments; on peut, sans hésiter, la classer parmi les plus belles de notre calendrier régional.

Et nous remercions nos amis de la Commission sportive du « Journal de Roubaix » de nous avoir permis de vivre ces moments.

La cordiale réception que nous fit le matin, son président, M. Jean Reboux, directeur du journal, ne peut être oubliée dans ces félicitations.

NATATION LES « ENFANTS DE NEPTUNE » A PARIS

Mlle Ledoux bat un record de France
Malgré le handicap que leur causait l'eau très froide du bassin des Tourelles, à laquelle ils ne sont pas habitués, les Enfants de Neptune ont accompli d'excellentes performances à la dernière réunion de préparation olympique.

Dans les 100 mètres, Mlle Ledoux fut battue par la Championne de France, Mlle Protin, et Mlle Roly se classa 3e.

Dans les 100 mètres des Dames, Mlle Horrevoort fut battue par la championne de France, Mlle Ledoux, et se classa 2e, sans pouvoir donner leur maximum.

Les 100 mètres relais trois nages, où Mlle Horrevoort et Mlle Ledoux gagnèrent respectivement le crawl et le dos, la Belgique gagna de justesse.

Mlle Ledoux termina le 500 mètres en 400 mètres, mais l'eau très froide, la force à renouveler sur un canal sur 300 mètres et bat le record de 6 secondes, en 7' 15.

Les 100 mètres entre les Jolivillois revint à Bulteel, des E.N.T., et dans les 100 mètres nage libre, entre les champions de toutes les régions, les résultats furent: Jean Klein, de Strasbourg; de M. Jean de Castellane, président de la F.N.S., à l'occasion de la nomination dans la Légion d'honneur, de l'entraîneur national.

CLUB ATHLETIQUE DELETTRE DE ROUBAIX
Mercredi, à 7 h. 30, 108, boulevard de l'Industrie, la Commission de natation, composée de: Duplat, Seffers, Verhelle, Verlinde.

FOOTBALL-ASSOCIATION LES CHAMPIONNATS DU NORD (DIVISION 1)
Football-Association du Blanc-Beau bat St-Etienne Sportive Mouscronnois, par 2 buts à 1.

LABORAIRES GENERALE DE LA SECTION DE FOOTBALL DU RACING-CLUB ROUBAIX
L'assemblée générale de la Section de Football du R.C.R. aura lieu le vendredi 10 juin, à 20 h. 30, au R.C.R., rue de l'Industrie, 108, au 2^e étage.

STADE ROUBAISIN
Section Juniors et Minimes. Ce soir, à partir de 8 h. 30, au terrain de football de Roubaix, entraînement de culture physique.

UNION SPORTIVE ROUBAISINNE
Durant l'entraînement de football, tous les joueurs doivent assister aux entraînements de natation, qui se font à l'heure de 19 h. 30, au stade de l'Industrie.

AMICAL-CLUB DE CYCLES
Mercredi, à 7 h., entraînement pour tous les licenciés du club. Les équipes promises sont spécialement convoquées en vue de la réunion de l'U.S.R. au stade de l'Industrie, à 20 h. 30.

FOOTBALL-ASSOCIATION DU BLANC-SEAU
Mercredi, à 7 h. 30, au local habituel, réunion des membres de la Section de Football du Blanc-Beau. L'assemblée aura lieu à 20 h. 30, au local habituel.

FOOTBALL-CLUB DE ROUBAIX
Mercredi, à 7 h. 30, entraînement pour tous les licenciés du club. Les équipes promises sont spécialement convoquées en vue de la réunion de l'U.S.R. au stade de l'Industrie, à 20 h. 30.

FOOTBALL-ASSOCIATION DU BLANC-SEAU
Mercredi, à 7 h. 30, au local habituel, réunion des membres de la Section de Football du Blanc-Beau. L'assemblée aura lieu à 20 h. 30, au local habituel.

FOOTBALL-ASSOCIATION DU BLANC-SEAU
Mercredi, à 7 h. 30, au local habituel, réunion des membres de la Section de Football du Blanc-Beau. L'assemblée aura lieu à 20 h. 30, au local habituel.

FOOTBALL-ASSOCIATION DU BLANC-SEAU
Mercredi, à 7 h. 30, au local habituel, réunion des membres de la Section de Football du Blanc-Beau. L'assemblée aura lieu à 20 h. 30, au local habituel.

FOOTBALL-ASSOCIATION DU BLANC-SEAU
Mercredi, à 7 h. 30, au local habituel, réunion des membres de la Section de Football du Blanc-Beau. L'assemblée aura lieu à 20 h. 30, au local habituel.

CONVOIS FUNEBRES

Les personnes qui, par erreur ou omission, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part de la mort de Monsieur HENRI DELETTRE, collecteur de la Société Mutuelle « La Prévoyance », présumé décédé à Tourcoing, le 5 juin, dans sa 74^e année, sont priées de considérer le présent avis comme une invitation à assister aux funérailles, qui auront lieu le 8 juin, à 9 heures, en l'Eglise Saint-Eloi (Blanc-Beau), paroisse. L'assemblée à la maison mortuaire, 211, rue du Blanc-Beau, Tourcoing, à 14 heures.

Les personnes qui, par erreur ou omission, n'auraient pas reçu de lettre de faire-part de la mort de Monsieur JESU CHARLET, gérant de la Succursale de l'Union Vélocipédique de France, décédé à Wattrelos, le 5 juin 1927, dans sa 42^e année, sont priées de considérer le présent avis comme une invitation à assister aux funérailles, qui auront lieu le 8 juin, à 9 heures, en l'Eglise Saint-Eloi (Blanc-Beau) de Paul Crétinier, paroisse. L'assemblée à la maison mortuaire, 6, rue du Blanc-Beau, Wattrelos, à 14 heures.

REMERCIEMENTS
Les familles Dubois et Vanhamme, très touchées des marques de sympathie et d'affection reçues à la suite du décès de Monsieur Jules DUBOIS, adressent leurs sincères remerciements aux nombreuses personnes qui ont assisté aux funérailles, qui, respectueusement, ne peuvent que leur exprimer leurs sentiments de condoléances.

RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

Marché à terme de Roubaix-Tourcoing
Laine peignée « type unique »
Mardi 7 juin 1927

Table with columns: Mois, Cotes, Achet, Vend. Rows: Juin, Juillet, Août, Septembre, Octobre, Novembre, Décembre, Janvier, Février, Mars, Avril, Mai.

Office de compensation des opérations de change à terme et de liquidation
(Institué près de la Banque Nationale Française du Commerce extérieur, 27, rue Neuve)

Table with columns: Valeurs, Cours, Cours de la veille. Rows: Londres, New-York, Allemagne, Suisse, Belgique, Espagne, Italie, Grèce, Turquie, Japon, Chine, Indes, Australie, Amérique du Sud.

PREPARATION MILITAIRE
Ecole Roubaissienne d'E.P. et de P.S.M. - Séances du 8 au 14 juin - Monteur des semelles, du 8 au 10; entraînement de football, du 11 au 13; entraînement de natation, du 14 au 16.

LES COURSES DE MAISONS-LAFFITE le 7 juin
Prix de la Croix-de-Noailles (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

PRIX DE LA CROIX-DE-NOAILLES (3.100 mètres) à 1er, La Dédicée (Chancelier, 68.00 et 29.50); 2e, Béatrice (Harvet), 37.00; 3e, Poulain (Gai), 167.00.

GRATLACROIX

Genre Belge. - Au Lait. Étoiles (à boire) - Aux Noisettes. Cadeaux utiles aux acheteurs.

NE TRAITÉZ PAS A LA LÈGÈRE VOS MAUX D'ESTOMAC
Si vous ressentez des douleurs d'estomac, ne croyez pas que ce sont des maux passagers qui vont disparaître avec le temps.

UN BAIN MIRACULEUX
Les maux de pieds s'en vont pour ne plus revenir! Pour vous débarrasser de vos divers maux de pieds causés par la fatigue, la pression de la chaussure et l'échauffement qui en résulte, trempez-vous les pieds dans une cuvette d'eau chaude rendue médicameuse et légèrement oxygénée par une petite poignée de Saltrate Rodell.



CONSTITIION
Origine de la plupart des maux dont est atteint l'organisme, tels que: Maux de tête, Aigreurs, Lourdeurs, Troubles de la Circulation, etc., vauque par les Dragées de Santé DUBUS.

«ÉLECTRICITÉ»
Pourquoi le traitement par l'électricité guérit? De nos jours, le traitement par l'électricité est sans contredit le plus sûr et le plus efficace.

MINET Frères, 6, rue des Mameliers LILLE. - Tailleurs-Chemisiers. - Tél. 62.25. VÊTEMENTS tout faits et sur mesure. RAYON ENFANTS. - RAYON DE SPORT. 462.

FEUILLETON de «JOURNAL DE ROUBAIX» du 8 juin 1927. N° 40. MON MARI PAR MAX DU VEUZIT. XXIII. Je m'étais assise contre son bureau, et la tête enfouie sur mon coude replié, j'essayai de lui dérober mon émoi.

XXIV. Des jours passèrent, tous pareils... moins sombres, pourtant! Une tacite entente semblait s'être établie entre nous.

Jamais, ni lui ni moi, n'évoquions les heures douloureuses qui avaient précédé notre entente et pourtant à présent, j'osais rire devant lui et je ne craignais plus de raconter familièrement les menus faits quotidiens auxquels j'étais mêlée.

«C'est un jeune mari qui s'empresse auprès de vous pour vous le faire connaître. Mais une dernière convulsion devait encore dresser nos deux volontés l'une contre l'autre.»

«Et de quelle façon? Je ne sais pas, mais je suis sûr que vous ne l'avez pas oublié.»

«Et de quelle façon? Je ne sais pas, mais je suis sûr que vous ne l'avez pas oublié.»